

Travel EXTRA NAIL DRILL

TRAVEL EXTRA MŰKÖRŐM CSISZOLÓGÉP HASZNÁLATI ÚTMUTATÓ

A KÉSZÜLKÉ HASZNÁLATA ELŐTT KÉRJÜK, OLVASSA EL FIGYELMESEN AZ ÖSSZES BIZTONSÁGRA VONATKOZÓ FIGYELMEZTETÉST. ŐRIZZE MEG BIZTONSÁGBAN A HASZNÁLATI ÚTMUTATÓT, KÉSŐBBI HASZNÁLAT ESETÉRE IS.

TERMÉKBEMUTATÁS

A Travel EXTRA csiszológép a manikűr/pedikűr- ill., a géllak kialakítás során szükséges formázási- és eltávolítási műveletek megkönnyítésére szolgáló berendezés. Könnyed kivitelével és kis méretével igazi segítő társ mind a kezdő- és tapasztalt szakembereknek egyaránt. Kifejezetten Crystalac eltávolításra, pedi/mani munkálatokra, valamint kisebb korrekciókra lett kifejlesztve. Adapterre többfunkciós vezérlővel lett ellátva, ami tényrinyi kis méretével akár egy kézzel is kényelmesen irányítható. Fokozatmentes fordulatszám szabályzás 0-20.000RPM, két irányú forgásirányváltás, gyors-tokmányos kézjegység, valamint állapotjelző fényvel ellátott vezérlő. Igazán kellemes vele a munka, ráadásul még a szállítása is kényelmes kompakt méretének köszönhetően. A készülék nem szakipari használatra vagy folyamatos szalonmunkára lett tervezve.

MŰKÖDTETÉS

FIGYELEM! A berendezés használata előtt minden esetben ellenőrizze le a készülék- és tartozékai ép állapotát.

[01.] Vegye ki a berendezést és a tartozékaikat a csomagolásból, majd válasszon egy stabil, vízszintes, egyenes felületet a készülék használatához.
[02.] Csatlakoztassa a Vezérlőegység 3pontos csatlakozóját (lásd. ábra B/07.) a Kézi egység végébe utközésig (lásd. ábra A/08.). **Megjegyzés:** Az egyszerűbb csatlakozás érdekében kövesse a „+/-” jelöléseket a csatlakozó és a kézi egység végén (lásd. ábra A/08. és B/07.). Illesse össze egymással az azonos jelölésű utközésig pl.: a „+” jelöléssel, a „-” a „+” jelöléssel. A sikeres csatlakozást követően, illesse a Vezérlőegység adapterét a hálózati aljzatba utközésig (lásd. ábra B/06.).

[03.] A pótféltávolítás és az új csiszolófej/frézer behelyezése Kézi egység tokmányába (lásd. ábra A/01):

Fogja meg stabilan a Kézi egység középső részét az egyik kezével (lásd. ábra A/06.), majd a másik kezével csavarja el a Tokmánytartó (R-S gyűrű) utközésig a „nyitott” jelölés irányába (lásd. ábra A/04.). Ezzel a mozdulattal kinyitotta a tokmányt, így már kivetheti a pótfélt. Helyezze be a kívánt csiszolófej szárát a tokmányba utközésig (lásd. ábra A/02.). Fogja meg ismét a Kézi egység középső részét és csavarja el a Tokmánytartó (R-S gyűrű) az ellenkező irányba utközésig, a „zárt” jelölés irányába (lásd. ábra A/04.). Ezzel a mozdulattal rögzítette a behelyezett csiszolófej szárát ill., zárta tokmányt. Helyezze a kézi egységet a mellékelt asztali tartóba. **Figyelem!** Minden esetben ellenőrizze le a behelyezett csiszolófej megfelelő rögzítettségét. A csiszolófej nem lehet laza, vagy mozoghat a tokmányban. Amennyiben nem éri megfelelően a rögzítést, vagy másik csiszolófejet használna, ismétlje meg a lefejeződől a műveletet a MŰKÖDTETÉS [03.] pontnak megfelelően.

[04.] A készülék bekapcsolása és beállítása:

Figyelem! A készülék bekapcsolása során ügyeljen arra, hogy tartsa önmagától- és más személyektől/tárgyaktól távol a berendezést. Győződjön meg a fordulatszám szabályzó legalacsonyabb fokozaton lévő pozíciójáról (lásd. ábra B/03.). Javasolt a berendezést a saját asztali tartójában tartani a beüzemelés során.

04./a. Tartsa pár másodpercig lenyomva a Vezérlőegység Be/Ki kapcsolóját (☺) (lásd. ábra B/01.). Ekkor a készülék működésbe lép és az Állapotjelző LED fény automatikusan bekapcsol, világitani kezd (lásd. ábra B/02.).

04./b. Válassza ki a kívánt forgásirányt a Vezérlőegység Forgásirányváltó kapcsolója rövid megnyomásával (FR) (lásd. ábra B/04.). **Figyelem!** Minden esetben állítsa le a berendezést a forgásirányváltás előtt, ellenkező esetben kár keletkezhet a készülékben. A berendezés leállításához kövesse figyelmelesen a MŰKÖDTETÉS [05.] pontját.

04./c. Állítsa be a kívánt működési sebességet a Vezérlőegység Fordulatszám szabályzója segítségével (lásd. ábra B/03.). Tekerje a szabályzót fel- vagy le irányba a vezérlőn található jelölésnek megfelelően (↻) a sebesség csökkentéséhez/növeléséhez. **Figyelem!** Először alacsony fokozaton kezdje a léptetést, majd csak ezután növelje fokozatosan a sebességet.

Állapotjelző LED fény (lásd. ábra B/02.):

- Folytonos világitás:** A készülék használatra kész állapotban van ill., használat közben is folyamatosan világít. A használatra kész állapotban a Fordulatszám szabályzó állításával egyből működésbe lép a berendezés (lásd. ábra B/03.).
- Szakaszos világitás:** A készülék készenléti állapotban van. Ekkor a készülék nem fog addig működésbe lépni, ameddig ismétetlen nincs megnyomva a Vezérlőegység Be/Ki kapcsolója (☺) (lásd. ábra B/01.). Bővebb információ a MŰKÖDTETÉS [03.] pontban található.
- Nincs világitás:** A berendezés kikapcsolt állapotban van és a nem fog reagálni semmire a készülék a bekapcsolásig. Bővebb információ a bekapcsolásról a MŰKÖDTETÉS [04./a-c.] pontokban.

TISZTÍTÁS/KARBANTARTÁS

FIGYELEM! NE SZERELJE SZÉT A BERENDEZÉS EGYSZÁR ELEMEIT SE! A tisztítást/karbantartást megelőzően, minden esetben győződjön meg a berendezés kikapcsolt, áramtalanított állapotáról a MŰKÖDTETÉS [06.] pontjának megfelelően. A tisztítást/karbantartást csak a készülék teljes leállása- és lehűlése után végezze. Ne használjon sűrített levegőt a berendezést tisztításához. A művelet során ajánlott kesztyűt viselni.

Tisztítás/karbantartáshoz szükséges eszközök: puha ecset és száraz, tiszta, puha műszálmentes ruhaanyag.

KÉZI EGYSÉG (lásd. ábra A): A kézi egység belső tisztításához/karbantartásához keresse fel szakszervízünket: Elite Cosmetic Kft., Szakszervíz (1085 Budapest, József Krt. 44).

A kézi egység rendszeres külső tisztításához: távolítsa el a Vezérlőegység csatlakozóját a Kézi egységtől a MŰKÖDTETÉS [06./c.] pontjának megfelelően, majd helyezze a kézi egységet (érdemes alá egy puha ruhaanyagot helyezni). Távolítsa el a behelyezett csiszolófejet a tokmányból a MŰKÖDTETÉS [03.] pontjának megfelelően, majd helyezze be egy pótfélt és zárja a tokmányt. Törölje át a külső burkolatot puha, száraz ruhával, majd tisztítsa meg a nehezebben elérhető részeket az ecsettel. Törölje át ismét a felületet a puha, száraz ruhával. Csatlakoztassa a Vezérlőegység csatlakozóját a Kézi egység végébe a MŰKÖDTETÉS [02.] pontjának megfelelően, majd helyezze a kézi egységet a tartóba. Végeztesse ellenőrizze le a berendezés megfelelő működését a MŰKÖDTETÉS [03.] - [05.] pontjának megfelelően.

VEZÉRLŐEGYSÉG (lásd. ábra B): A vezérlőegység belső tisztításához/karbantartásához keresse fel szakszervízünket: Elite Cosmetic Kft., Szakszervíz (1085 Budapest, József Krt. 44).

A vezérlőegység csatlakozóját a Kézi egységtől a MŰKÖDTETÉS [06./c.] pontnak megfelelően, majd helyezze a kézi egységet egy stabil, egyenes felületre (érdemes alá egy puha ruhaanyagot helyezni). Törölje át a külső burkolatot puha, száraz ruhával, majd tisztítsa meg a nehezebben elérhető részeket tisztításához használnon ecsettel. Törölje át ismét a külső burkolatot és a vezetékeket a puha, száraz ruhával. Csatlakoztassa a Vezérlőegység csatlakozóját a Kézi egység végébe a MŰKÖDTETÉS [02.] pontjának megfelelően, majd helyezze a kézi egységet a tartóba. Végeztesse ellenőrizze le a berendezés megfelelő működését a MŰKÖDTETÉS [03.] - [05.] pontjának megfelelően.

Megjegyzés: Makacsabb szennyeződés esetén, a Kézi- és Vezérlőegység külső burkolata tisztítható enyhén nedves puha ruhával, vagy erre a célra kialakított nedves törölkendővel, de fokozatosan ügyeljen arra, hogy folyadék nem kerülhet a készülék belsejébe vagy annak kapcsolóiba, nyílásiba, illesztéseibe ill., nem érintkezhet annak hálózati vezetékeivel sem (lásd. ábra A) és B). A tisztító folyadékot először a ruhaanyagra juttassa ki, majd ezután kezelje vele a felületet. A nedves tisztítást követően minden esetben várja meg a készülék teljes száradását, valamint NE helyezze fűtszög alá a berendezést legalább 1-2 perccig! NE használjon oldószer tartalmú tisztítószereket!

Átlagos igénybevétel esetén, legalább hetente egyszer tisztítsa meg a készüléket- és annak tartozékait a fent leírtak szerint. A készülék fokozott használata esetén, a Kézi egység belső tisztítása legalább 2 havonta szükséges. A csiszolófejek tisztítása/fertőtlenítése előtt, minden esetben távolítsa el őket a kézi egységtől a MŰKÖDTETÉS 03. pontnak megfelelően. Illetve szükség esetén keresse fel a vásárlás helyszínét vagy szakszervízünket.

TÁROLÁS

A készüléket és annak tartozékait minden esetben beltéri körülmények között, száraz helyen, sugárzó hőtől távol, tiszta állapotban tárolja. A Vezérlőegység vezetékeit, óvatosan, lazán tekerje össze ügyelve arra, hogy ne törje meg őket. A készülék üzembe helyezése előtt minden esetben ellenőrizze le a berendezés- és tartozékai ép állapotát.

BIZTONSÁGI ELŐÍRÁSOK

- [1.] A készülék- és annak tartozékai csak beltéri körülmények között használhatóak, 0-40°C között.
- [2.] A készüléket nem használhatja 18 év kor alatti személyek.
- [3.] A készülék üzembe helyezése előtt minden esetben ellenőrizze le a berendezés- és tartozékai ép állapotát.
- [4.] Kizárólag az eredeti tartozékaival együtt használja a berendezést.
- [5.] A bekapcsolt készülék nem kerülhet felületre nélkül.
- [6.] Csak stabil, egyenes felületen használja/tárolja a készüléket! Kerülje az olyan helyzeteket, ahonnan a készülék könnyen leeshet/kár keletkezhet benne vagy illetékelemek elérhetik.
- [7.] Sugárzó hőtől távol, száraz, tiszta beltéri helyen használja/tárolja a berendezést! Kerülje a nedves/nyirkos, szennyezett területeket.
- [8.] Semmilyen folyadék nem kerülhet a készülék belsejébe, vagy annak kapcsolóiba, nyílásiba, csatlakozóiba, ill. nem érintkezhet a hálózati vezetékekkel sem.
- [9.] Soha ne érjen nedves/vizes kézzel a készülékhez ill., annak bármely tartozékához vagy vezetékehez, még kikapcsolt, áramtalanított állapotban sem.

- [10.] Soha ne hozza működésbe a berendezést, ha annak bármely része vagy tartozéka ill., vezetéke/csatlakozója sérült/rongdalódott vagy vízbe esett. Vigye a készüléket a vásárlás helyszínére, hogy megvizsgálják és a szükséges javításokat elvégezzék!
- [11.] Kizárólag illetékes személyek javíthatják a készüléket vagy annak tartozékait!
- [12.] Elite Cosmetic Kft., Szakszervíz (1085 Budapest, József Krt. 44). Amennyiben, bármilyen szokatlan hangot, hőképződést vagy egyéb rendellenes viselkedést tapasztal a készülék működése közben, állítsa le- és fejezze be a készülék használatát (lásd. MŰKÖDTETÉS [06.] pont), majd vigye a berendezést a vásárlás helyszínére.
- [13.] A készülék csatlakozóiba, nyílásiba semmilyen idegen tárgy nem kerülhet. Ne használjon sérült/rongdalódott, deformált vagy rozsdás csiszolófejeleket. Csak szabványos, megfelelő szár- és fejmérettel rendelkező csiszolófejeleket használjon (2,35mm).
- [14.] Csak a készülék kikapcsolt állapotban cseréljen csiszolófejet (lásd. MŰKÖDTETÉS [05.] és [06.] pontok).

- [16.] Csak akkor indítsa el a készüléket, ha a befogótokmány megfelelően tart és zárt állapotban van (lásd. MŰKÖDTETÉS [03.] pont). A bekapcsolt folyamatosan társa önmagától és másoktól távol a Kézi egységet (lásd. MŰKÖDTETÉS [04.] pont).
- [17.] Mindig alacsony fordulaton kezdje a működtetést, majd csak ezután növelje fokozatosan a sebességet.
- [18.] Ne érintse meg a készülék egyik forgó elemét se működés közben.
- [19.] Forgásirányváltás előtt, minden esetben állítsa le a berendezést (lásd. MŰKÖDTETÉS [05.] pont).
- [20.] Ne tegyen semmit se a készülék szellőzőnyílásai elé ill., fogja- vagy takarja le a működés közben se (lásd. ábra A/05.). Tartsa távol a szellőzőnyílásokat portól, szennyeződéstől és nedvségtől.
- [21.] A készülék elektronos részei akkor is rendelkezhetnek töltéssel, ha kikapcsolt állapotban van! A használat befejeztével, minden esetben kapcsolja ki- és áramtalanítsa a berendezést a MŰKÖDTETÉS [06.] pontjának megfelelően.

A készülékkel kapcsolatos bővebb információkért, látogasson el honlapunkra <http://www.crystallnails.hu/bolt/gepek> ill., szükség esetén keresse fel a vásárlás helyszínét vagy szervízünket.

FIGYELEM!

A készülék meghibásodása esetén, ill. bármely tartozékának cseréjéhez/javításához keresse fel a vásárlás helyszínét
ELITE COSMETIX KFT.; 1085 Budapest, József Krt. 44.

[EN] TRAVEL EXTRA NAIL DRILL MACHINE [HU] TRAVEL EXTRA MŰKÖRŐM CSISZOLÓGÉP [RO] APARAT DE ȘLEFUIU TRAVEL EXTRA [DE] TRAVEL EXTRA NAGEL POLIERMASCHINE [FR] PONCEUSE TRAVEL EXTRA [IT] FRESA PER UNGHIE TRAVEL EXTRA [ES] MÁQUINA ESMERIL PARA UÑAS TRAVEL EXTRA

KÉZI EGYSÉG RÉSZEI (lásd. ábra A):

- [A/01.] Próbá frézer.
- [A/02.] Patron.
- [A/03.] Féjvég (orr).
- [A/04.] Tokmánytartó (R-S gyűrű).
- [A/05.] Motor szellőző nyílás.
- [A/06.] Motor ház.
- [A/07.] Kábel tartó kupak.
- [A/08.] Csatlakozó foglalat. +/-

VEZÉRLŐEGYSÉG RÉSZEI (lásd. ábra B):

- [B/01.] Be/Ki kapcsoló gomb.
- [B/02.] Állapotjelző LED fény.
- [B/03.] Fordulatszám szabályzó (min./max.).
- [B/04.] Forgásirányváltó (FWD/REV).
- [B/05.] Hálózati vezeték.
- [B/06.] Hálózati adapter.
- [B/07.] Vezérlő Csatlakozó. +/-

MŰSZAKI JELLEMZŐK:

- Bemeneti jellemzők:**
 - 100-240V; 0,8A, 50/60Hz
- Kimeneti jellemzők:** 12V; 2,0A
- Teljesítmény:** max. 24W
- Fordulatszám (min./max.):** 0-20.000RPM
- Méret (kézi egység H*Ø):** 129*22,5mm
- Súly (kézi egység):** 114,6g±10%

TARTOZÉKOK:

- 1db Kézi egység asztali tartóállvány.
- 1db Csiszolófej- és gyűrű készlet.
- 1db Hálózati adapter vezérlőegységgel.

[05.] Készenléti Állapot és működés közbeni leállítás:

Ez a funkció a készülék működés közbeni megállításához alkalmazható. A funkció használata során a készülék végig áram alatt marad és minden egyéb funkció- és beállítás változatlanul működni fog a Vezérlőegységen a berendezés bekapcsolása nélkül pl.: forgásirányváltás, sebesség beállítás. Aktívnál a funkciót a Vezérlőegység Be/Ki kapcsolójának (☺) gombján, rövid megnyomásával lehet (lásd. ábra B/01.). Ekkor a készülék leállítja önmagát és készenléti állapotban marad. A készülék újraindításához, nyomja meg ismét egyszer, röviden a Be/Ki kapcsoló gombot (☺) (lásd. ábra B/01.). Az újraindítás alkalmával, a korábban beállított értékek fog újraindítani a berendezést. **Figyelem!** A berendezés végig áram alatt marad a művelet során, így ne hagyja ellenőrzetlenül a készüléket. Javasolt a berendezést a saját asztali tartójában tárolni.

[06.] A használat befejeztével kapcsolja ki- és áramtalanítsa a berendezést az alábbiak szerint:

06./a. Állítsa a Fordulatszám szabályzót (↻) a lekisebb fokozatra utközésig (lásd. ábra B/03.). Ekkor a behelyezett fej forgásának teljesen meg kell szűnie (lásd. ábra A/01.). Az állapotjelző LED fény továbbra is folyamatosan világitani fog (lásd. ábra B/02.).

06./b. Kapcsolja ki a berendezést a Be/Ki kapcsológomb (☺) pár másodperces nyomvatásával (lásd. ábra B/01.). A kikapcsolást követően az állapotjelző LED fény teljesen kialszik, ez várja meg (lásd. ábra B/02.).

06./c. Fogja meg stabilan a kézi egység közepét, majd távolítsa el a Vezérlőegység csatlakozóját a kézi egység hátuljából egy határozott mozdulattal (lásd. ábra A/08. és B/07.). **Figyelem!** A csatlakozót a legvastagabb pontjánál fogja meg az eltávolítás során, ne a vezetéknél. Ellenkező esetben kábel szakadás vagy egyéb kár keletkezhet be.

06./d. Távolítsa el a Vezérlőegység adapterét a hálózati aljzattól (lásd. ábra B/06.).

06./e. Szükség esetén, távolítsa el a behelyezett csiszolófejet a tokmányból és cserélje ki egy pótféjre a MŰKÖDTETÉS [03.] pontnak megfelelően. **Megjegyzés:** Ne hagyja üresen vagy nyitott állapotban a tokmányt. Ellenkező esetben szennyeződés kerülhet a tokmány belsejébe.